

Sony Ericsson

Gebruikers- handleiding


J132/J132a

Gefeliciteerd met uw aanschaf van de Sony Ericsson J132/J132a. Ondersteuning vindt u op www.sonyericsson.com/support.

Instructiesymbolen

In deze gebruikershandleiding worden de volgende instructiesymbolen gebruikt:

> Gebruik de navigatietoets om te bladeren en opties te selecteren.


 Druk de navigatietoets omhoog.


 Druk de navigatietoets omlaag.


 Druk op de navigatietoets naar links.

 Druk op de navigatietoets naar rechts.

 Tip


 Opmerking

 Waarschuwing


 Geeft aan dat een service of functie afhankelijk is van het gebruikte netwerk of abonnement. Mogelijk zijn niet alle menu's in uw telefoon beschikbaar. Neem contact op met uw netwerkoperator voor meer informatie.

De telefoon aanzetten

De telefoon inschakelen

- 1 Houd de toets  ingedrukt.
- 2 Voer uw PIN-code in als hierom wordt gevraagd. Druk op **Wissen** als u een fout wilt verbeteren.
- 3 Selecteer **OK**.
- 4 Selecteer een taal.
- 5 Voer de tijd en datum in en selecteer **OK**.



-  Als de schermverlichting uitgaat terwijl u uw PIN-code invoert, drukt u op de linkerselectietoets om de verlichting weer aan te zetten.

Stand-by

Als u de telefoon hebt aanzet en uw PIN-code hebt ingevoerd, wordt de naam van de operator op het scherm weergegeven. Deze weergave wordt de stand-byweergave genoemd. U kunt nu bellen en gebeld worden.

De telefoon uitschakelen

- Houd de toets  ingedrukt.

Telefoonmodel

In het menu **Instellingen** kunt u zien welk model telefoon u hebt.

Het model telefoon controleren

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Telefoonstatus**.

De batterij opladen

Als u de telefoon aanschaft, is de telefoonbatterij gedeeltelijk opgeladen. Het duurt circa 3 uur om de batterij volledig op te laden.

! *Het kan tot 30 minuten duren voordat het batterijpictogram wordt weergegeven op het scherm.*



De batterij opladen

- 1 Sluit de oplader aan op de telefoon. Druk op een toets om de laadstatus op het scherm weer te geven.
- 2 Als u de lader wilt verwijderen, trekt u stekker recht uit de telefoon.

💡 *U kunt de telefoon tijdens het opladen gebruiken. U kunt de batterij langer of korter dan 3 uur opladen. De batterij raakt niet beschadigd als u het opladen onderbreekt.*

SIM-kaart

De SIM-kaart (Subscriber Identity Module), die u van uw netwerkoperator hebt ontvangen, bevat informatie over uw abonnement. Zet de telefoon altijd uit en koppel de oplader los voordat u de SIM-kaart plaatst of verwijdert.



- *U kunt contacten op de SIM-kaart opslaan voordat u deze uit de telefoon haalt. Contacten kunnen in het telefoongeheugen worden opgeslagen. Zie Contacten op pagina 20.*

PIN-code (SIM-kaartblokkering)

De PIN-code (Personal Identification Number) is een SIM-kaartblokkering waarmee uw abonnement, maar niet de telefoon zelf, wordt beveiligd. Als de kaart is geblokkeerd, moet u de PIN-code invoeren als u de telefoon inschakelt. Als u de PIN-code wilt wijzigen, raadpleegt u *SIM-kaartblokkering* op pagina 34.

Elk cijfer van de PIN-code verschijnt als een *, tenzij de code begint met de cijfers van het alarmnummer, bijvoorbeeld 112 of 911. U kunt alarmnummers bellen zonder dat eerst de PIN-code moet worden ingevoerd.

- ! *Als u drie keer achter elkaar de verkeerde PIN-code invoert, wordt het volgende bericht weergegeven:
PIN is geblokkeerd. Voer de PUK van de operator in.
Als u de SIM-kaartblokkering wilt opheffen, raadpleegt u *Problemen oplossen* op pagina 36.*

Overzicht van de telefoon



Menuoverzicht



Berichten

SMS, Postvak IN, Verzonden bericht, Concepten, Opgesl. berichten, Ber. verwijderen, Berichttips, Instellingen



SIM-toolkit*

* *SIM-kaartfunctie. Menu is afhankelijk van operator en abonnement.*



Extra

Wekker, Herinnering, Verjaardag, Kalender, Timer, Stopwatch, Rekenmachine, Games, Toorts



Contacten

Contactenlijst, Contact toevoegen, Mijn nummer, Voicemail, Verwijderen, Snelkeuze, SIM-contacten, Servicenummers, Contacttips, Instellingen



Gesprekken

Gesprekkenlijst, Gesprekstimer, Beltips, Belinstellingen



Instellingen

Telefoonstatus, Geluiden/signalen, Achtergrond, Tijd en datum, Taal, Geavanceerd



Radio




Bepaalde menu's en pictogrammen die in dit document worden beschreven, kunnen per operator, netwerk of abonnement verschillen.

Schermpictogrammen

Netwerkbereik

In de netwerkbalk wordt de signaalsterkte van het GSM-netwerk weergegeven. Ga naar een andere locatie als u netwerkproblemen ondervindt. **Geen netwerk** houdt in dat u zich buiten het netwerkbereik bevindt.

 = Goed netwerkbereik

 = Gemiddeld netwerkbereik













Batterijstatus


 = De telefoonbatterij is volledig opgeladen

 = De telefoonbatterij is leeg

De volgende pictogrammen kunnen op de telefoon worden weergegeven.

Pictogram Beschrijving




	Batterij wordt opgeladen. Dit wordt bij het batterijpictogram weergegeven.
	U hebt een gesprek gemist.
	De telefoon is op Stil gezet.
	U hebt een nieuw SMS-bericht ontvangen.
	U hebt een nieuw spraakbericht ontvangen.
	Lopend gesprek.
	Gesprekken worden omgeleid.
	Er is een alarm geactiveerd.
	De luidspreker is ingeschakeld.
	Voorspellende tekstinput (woordenboek) wordt gebruikt.
	De toetsen zijn geblokkeerd.
	De radio speelt op de achtergrond.

 *Sommige services zijn afhankelijk van uw operator, netwerk en abonnement.*








Snelkoppelingen



Vanuit stand-by kunt u de navigatietoetsen gebruiken om direct naar een functie te gaan:

- Druk op  om naar Contacten te gaan.
- Druk op  om een SMS-bericht te schrijven.
- Druk op  om de wekker in te stellen.
- Druk op FM om de radio in te schakelen.

Door de menu's navigeren


- Selecteer vanuit stand-by **Menu** en druk op , ,  of .
- Selecteer **Terug** om een stap terug te gaan in het menu.
- Druk op  om terug te gaan naar stand-by.
- Druk op  of  om tussen de tabbladen te schakelen.




Acties op het scherm selecteren

- Druk op een van de selectietoetsen.

De toetsen blokkeren


- Druk op  en selecteer **Blokkeren**.

De toetsen vrijgeven

- Druk op  en selecteer **Vrijgeven**.

! *Zelfs wanneer de toetsen zijn vergrendeld, kunt u wel bellen naar het internationale alarmnummer.*

De telefoon op Stil zetten

- Houd  ingedrukt om de stand Stil in of uit te schakelen.


Gesprekstips weergeven

- Selecteer vanuit stand-by **Menu** > **Gesprekken** > **Beltips**.


Bellen

De telefoon moet zijn ingeschakeld en zich binnen het bereik van een netwerk bevinden.

Bellen

- 1 Voer vanuit stand-by een netnummer en telefoonnummer in.
- 2 Druk op .

Een alarmnummer bellen



- Voer vanuit stand-by het internationale noodnummer in (bijvoorbeeld 112) en druk op .

! *U kunt noodoproepen uitvoeren zonder een SIM-kaart te plaatsen of een PIN-code in te voeren. In bepaalde landen kunnen ook andere alarmnummers worden aangeboden (bijvoorbeeld 911).*


Lokale alarmnummers bekijken

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Belinstellingen > Alarmnummers**.


Een internationaal nummer bellen

- 1 Druk vanuit stand-by op  tot het plusteken (+) wordt weergegeven.
- 2 Voer de landcode, het netnummer (zonder de eerste nul) en het telefoonnummer in en druk op .


Een gesprek beëindigen

- Druk op .


Een gesprek aannemen

- Wanneer de telefoon overgaat, drukt u op .

Een gesprek weigeren.


- Druk op .

Gemiste gesprekken weergeven

- Als **Gemist gesprek** wordt weergegeven, selecteert u **Bekijk**. Ga naar een nummer en druk op  om terug te bellen.

De luidspreker inschakelen tijdens een gesprek

- Selecteer **Opties > Speaker AAN**.

 *Houd de telefoon niet bij uw oor als u de luidspreker gebruikt. Dit kan uw gehoor beschadigen.*

Het volume van de oorspreker veranderen tijdens een gesprek

- Druk op  of .

De microfoon uitschakelen tijdens een gesprek

- Selecteer **Opties > Microfoon uit**. Als u de luidspreker weer wilt inschakelen, selecteert u **Opties > Microfoon aan**.

Opties weergeven tijdens een oproep

- Selecteer **Opties**.



Uw telefoonnummer weergeven of verbergen tijdens gesprekken

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Belinstellingen > Nr. verb/weerg.**
- 2 Selecteer **Nr. verbergen**.

Gesprekkenlijst

U kunt informatie over onlangs gevoerde gesprekken weergeven.

Een nummer uit de gesprekkenlijst bellen

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Ga naar de naam of het nummer en druk op .

Een nummer toevoegen aan contacten

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Ga naar het nummer en selecteer **Opties > Nummer opslaan**.
- 3 Voer de contactgegevens in en selecteer **Doorgaan > Opslaan**.

Een nummer uit de gesprekkenlijst verwijderen

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Ga naar het nummer en selecteer **Opties > Verwijderen > Ja**.

Gesprekstijd

Tijdens een gesprek wordt de duur van het gesprek weergegeven.

U kunt de duur van uw gesprekken controleren.

De gesprekstijd controleren

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Gesprekstimer**.

De gespreksmeter opnieuw instellen

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Gesprekstimer > Reset**.

SMS-berichten



U moet beschikken over het nummer van het servicecentrum van uw netwerkoperator om SMS-berichten te kunnen verzenden. SMS-berichten kunnen eenvoudige afbeeldingen, geluidseffecten, animaties en melodieën bevatten.

Raadpleeg Tekst invoeren op pagina 18 voor instructies voor het invoeren van tekst en getallen.

Het nummer van het servicecentrum weergeven en instellen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Berichten > Instellingen > Servicecentrum**.
- 2 Als u het nummer wilt wijzigen, selecteert u **Wissen**. Voer het nummer in, inclusief het internationale toegangsnummer (+) en de landcode.
- 3 Selecteer **Opslaan**.

Een SMS-bericht schrijven en verzenden

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Schrijf het bericht en selecteer **Opties > Bericht verzenden**.
- 3 Selecteer een optie.
- 4 Selecteer **Doorgaan > Zenden**.

Een bericht als concept opslaan

- Selecteer tijdens het schrijven van het bericht **Opties > Concept opslaan**.

Symbolen toevoegen aan een SMS-bericht

- 1 Selecteer tijdens het schrijven van het bericht **Opties** > **Symbool toev.**
- 2 Selecteer een symbool.

Een item toevoegen aan een SMS-bericht

- 1 Selecteer tijdens het schrijven van het bericht **Opties** > **Item toevoegen.**
- 2 Selecteer een item.

SMS-berichten ontvangen

U ontvangt een melding wanneer u een SMS-bericht ontvangt. Ontvangen berichten worden opgeslagen in **Postvak IN**. Wanneer **Postvak IN** vol is, worden ze automatisch opgeslagen op de SIM-kaart. Als zowel **Postvak IN** als de SIM-kaart vol is, moet u berichten verwijderen om nieuwe berichten te kunnen ontvangen.

Een SMS-bericht weergeven vanuit stand-by

- Volg de instructies op het scherm wanneer u een bericht ontvangt.

Een SMS-bericht weergeven en opslaan vanuit het Postvak IN

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu** > **Berichten** > **Postvak IN**.
- 2 Blader naar een bericht en selecteer **Bekijk**. Als u het bericht wilt opsl; aan op de SIM-kaart, selecteert u **Opties** > **Bericht opslaan**.

Een telefoonnummer opslaan vanuit een SMS-bericht

- 1 Selecteer tijdens het bekijken van het bericht **Opties > Nummer opslaan**.
- 2 Voer een naam voor het contact in en selecteer **Doorgaan > Opslaan**.

Een SMS-bericht beantwoorden

- 1 Selecteer tijdens het bekijken van het bericht **Opties > Beantwoorden**.
- 2 Schrijf het bericht en selecteer **Opties > Bericht verzenden**.
- 3 Selecteer **Zenden**.

Een SMS-bericht doorsturen


- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Berichten > Postvak IN**.
- 2 Ga naar het bericht en selecteer **Bekijk > Opties > Doorsturen > Opties > Bericht verzenden**.
- 3 Selecteer een optie.
- 4 Selecteer **Zenden**.

SMS-berichten verwijderen





- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Berichten > Ber. verwijderen**.
- 2 Ga naar een map en selecteer deze.
- 3 Selecteer **Alles in een keer verwijderen > Ja** om alle berichten te verwijderen. Als u één bericht wilt verwijderen, selecteert u **Eén tegelijk > Verwijderen > Ja**.

Tekst invoeren








Er zijn twee invoermethoden die u kunt gebruiken om tekst in te voeren: de multitoetsmethode en invoer met tekstvoorspelling.

-  Als u invoer met tekstvoorspelling gebruikt, hoeft u elke toets maar één keer in te drukken. Ga verder met het schrijven van het woord, zelfs als het niet juist lijkt te zijn. De telefoon maakt gebruik van een woordenboek om het woord te herkennen als alle letters zijn ingevoerd.

Tekst invoeren met multitik tekstinvoer (geen woordenboek)

- Druk op  –  tot de letter wordt weergegeven.
- Druk op  om een spatie toe te voegen.
- Druk op  om interpunctietekens in te voeren.





Tekst invoeren met voorspellende tekstinvoer (woordenboek)

- Als u bijvoorbeeld het woord "Land" wilt opschrijven, druk dan op , , , .
- Als het weergegeven woord of interpunctieteken juist is, drukt u op  om het te accepteren en een spatie toe te voegen. Druk op  om een woord of interpunctieteken te accepteren zonder een spatie toe te voegen.
- Als het woord of interpunctieteken onjuist is, drukt u op  of  om alternatieven te bekijken.

De tekstinvoermethode wijzigen

- 1 Selecteer tijdens het schrijven van het bericht **Opties**
> **Woordenboek**.
- 2 Selecteer een optie.

De toetsen gebruiken


- Druk op  om symbolen, zoals het plusteken (+), in te voeren.
- Druk herhaaldelijk op  om te schakelen tussen hoofdletters en kleine letters.
- Selecteer **Wissen** om tekens te verwijderen.
- Houd  –  ingedrukt om cijfers in te voeren.

De invoertaal wijzigen

- 1 Selecteer **Opties** > **Schrijftaal** voordat u tekst invoert.
- 2 Selecteer een taal.


Contacten

Contacten worden automatisch in het telefoongeheugen opgeslagen. U kunt contacten van het telefoongeheugen naar de SIM-kaart kopiëren. Hoeveel contacten u op de telefoon of op de SIM-kaart kunt opslaan, hangt van het beschikbare geheugen af.



 *Raadpleeg Tekst invoeren op pagina 18 voor instructies voor het invoeren van tekst en getallen.*

Een contact toevoegen


- 1 Selecteer vanuit stand-by **Contacten > Contact toevoegen**.
- 2 Voer de naam in en selecteer **Doorgaan**.
- 3 Voer het nummer in en selecteer **Opslaan**.

 *Voer het plusteken (+) en de landcode in voor alle telefoonnummers. U kunt de nummers dan ook in het buitenland gebruiken.*


Een contact bellen

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Blader naar het contact of voer de eerste letter van het contact in.
- 3 Druk op .


Een contact verwijderen

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Ga naar het contact en selecteer **Opties > Contact verw. > Ja**.

Een contact bewerken

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Ga naar het contact en selecteer **Opties > Contact bewerken**.
- 3 Bewerk de informatie en selecteer **Opslaan**.

Contacten naar de SIM-kaart kopiëren

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Ga naar het contact en selecteer **Opties > Kopiëren naar SIM**.
- 3 Selecteer **Contact kopiëren** om het contact te kopiëren of **Alle contacten kopiëren** om alle contacten te kopiëren.

! *Wanneer u alle contacten naar de SIM-kaart kopieert, worden alle bestaande gegevens op de SIM-kaart vervangen.*

Geheugenstatus voor contacten controleren

- Selecteer vanuit stand-by **Contacten > Instellingen > Geheugenstatus**.

Uw eigen telefoonnummer weergeven

- Selecteer vanuit stand-by **Contacten > Mijn nummer > Nummer weergvn**.

Tips bij Contacten weergeven

- Selecteer vanuit stand-by **Contacten > Contacttips**.


Snelkiezen

U kunt maximaal negen contacten selecteren die u snel kunt bellen door op de cijfers 1-9 te drukken.

Contacten toevoegen aan snelkiesnummers

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Contacten > Snelkeuze**.
- 2 Ga naar een positienummer en selecteer **Toevoeg**.
- 3 Selecteer een contact.

Snelkiezen

- Voer vanuit stand-by het nummer (1-9) in en druk op .

Snelkiesnummers verwijderen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Contacten > Snelkeuze**.
- 2 Ga naar een positienummer en selecteer **Verwijd. > Ja**.

Meer functies

Radio

- ! *Gebruik de J132/J132a niet als radio op plaatsen waar dat niet is toegestaan.*

Naar de radio luisteren



- 1 Sluit de handsfree aan op de telefoon.
- 2 Druk vanuit stand-by op FM.





Radio-opties weergeven

- Selecteer **Opties** wanneer u naar de radio luistert.



Handmatig radiozenders zoeken

- 1 Als u de radio hebt gestart, selecteert u **Opties > Handm. zoeken**.
- 2 Druk op  of .



Een radiozender opslaan en als voorkeuzezender instellen

- Als u een radiozender hebt gevonden, houdt u  -  ingedrukt om de zender op de bijbehorende positie op te slaan.

Een voorkeursradiozender selecteren

- Als u de radio hebt gestart, drukt u op het bijbehorende nummer  - .

Voorkeursradiozenders zoeken

- Als u de radio hebt gestart, houdt u  of  ingedrukt.

De radio minimaliseren

- Als u de radio hebt gestart, selecteert u **Opties > Minimaliseren**. De radio blijft op de achtergrond spelen. Als u wilt terugkeren naar de radio, drukt u op FM.

Het volume wijzigen

- Als u de radio hebt gestart, drukt u op  of .

De radio uitschakelen

- Selecteer **Afsluiten** wanneer u naar de radio luistert.

Radiotips weergeven

- Als u de radio hebt gestart, selecteert u **Opties > Radiotips**.

Taal

De taal van de telefoonmenu's wijzigen

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Taal en een taal.**

Tijd en datum


De tijd en de datum instellen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Tijd en datum.**
- 2 Selecteer **Tijd of Datum.**
- 3 Voer de tijd of datum in en selecteer **Opslaan.**

Wekker

U kunt een geluid of de radio als wekkersignaal instellen. De wekker gaat ook af als u de telefoon op Stil hebt gezet of hebt uitgezet.

De wekker instellen

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Selecteer **Wekker instellen**.
- 3 Voer de tijd in en selecteer **Opslaan**.


De radiowekker instellen

- 1 Sluit de handsfree aan op de telefoon.
- 2 Druk vanuit stand-by op .
- 3 Selecteer **Alarmsignaal > Radio**.
- 4 Selecteer **Wekker instellen**.
- 5 Voer de tijd in en selecteer **Opslaan**.


Het wekkergeluid uitschakelen

- Druk op een willekeurige toets om de wekker 9 minuten te laten sluimeren of selecteer **Uitsch.** om de wekker uit te schakelen.

Het wekkersignaal instellen

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Selecteer **Alarmsignaal** en selecteer een optie.

De wekker annuleren

- 1 Druk vanuit stand-by op .
- 2 Selecteer **Wekker instellen > Uitsch.**

Kalender

Een kalendermaand bekijken

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Extra > Kalender**. Gebruik de navigatietoetsen om een andere datum te bekijken.

Verjaardagen

Een verjaardagsherinnering instellen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Extra > Verjaardag > Toevoeg**.
- 2 Voer de naam in en selecteer **Doorgaan**.
- 3 Voer de datum in en selecteer **Doorgaan**.
- 4 Selecteer een herinneringsoptie.



Herinneringen

Een herinnering met een alarm instellen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Extra > Herinnering > Toevoeg.**
- 2 Voer een onderwerp in en selecteer **Doorgaan.**
- 3 Selecteer **Wekker aan.**
- 4 Voer de datum in en selecteer **Doorgaan.**
- 5 Voer de tijd in en selecteer **Doorgaan.**

Rekenmachine

De rekenmachine gebruiken

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Extra > Rekenmachine.**
- 2 Druk op  of  om **. ÷ x - + =** te selecteren.

Timer

De timer gebruiken

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Extra > Timer**.
- 2 Voer de uren, minuten en seconden in en selecteer **Starten**.

Stopwatch

De stopwatch gebruiken

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Extra > Stopwatch > Starten**.

Verlichting

U kunt het scherm gebruiken als verlichting in donkere omgevingen. De verlichting is effectief op afstanden tot 0,75 meter (2,5 voet).

Het scherm als verlichting gebruiken

- 1 Houd vanuit stand-by  ingedrukt.
- 2 Als u de verlichting wilt uitsschakelen, selecteert u **Terug**.

Achtergronden

Gebruik achtergronden om de schermweergave te wijzigen.

Een fotoachtergrond instellen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Achtergrond**.
- 2 Selecteer **Bekijk**.
- 3 Ga naar een afbeelding en druk op **Selectern**.


Games

De telefoon wordt met een aantal games geleverd. Informatie en game-besturingen vindt u in de Help-teksten bij elke game.

Een game starten

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Extra > Games**.
- 2 Selecteer een game.

Een game beëindigen

- Druk op .

Ringtones, geluiden en signalen

Op uw telefoon staan melodieën die als ringtones kunnen worden gebruikt.

Een ringtone selecteren

- Selecteer vanuit stand-by **Menu** > **Instellingen** > **Geluiden/signalen** > **Ringtone** en selecteer een ringtone.

Het volume van de ringtone instellen

- Selecteer vanuit stand-by **Menu** > **Instellingen** > **Geluiden/signalen** > **Volume** en een volume.

Het trilalarm instellen

- Selecteer vanuit stand-by **Menu** > **Instellingen** > **Geluiden/signalen** > **Trillen** en selecteer een optie.

Opties voor geluiden en signalen instellen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu** > **Instellingen** > **Geluiden/signalen**.
- 2 Selecteer een optie:
 - **Berichtsignaal** – selecteer berichtmelding.
 - **Toetsgeluid** – selecteer een toetsgeluid.
 - **Wekkergeluid** – selecteer het wekkersignaal.

Gesprekken omleiden



U kunt gesprekken bijvoorbeeld omleiden naar een antwoorddienst.

Gesprekken omleiden

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Belinstellingen > Alle gesprekk. oml.**
- 2 Selecteer een omleidingsoptie.

Een omleiding annuleren

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Belinstellingen > Alle gesprekk. oml. > Deactiveren.**

Voicemail




Bellers kunnen een voicemailbericht achterlaten als u het gesprek niet kunt beantwoorden. U kunt uw voicemailnummer opvragen bij uw netwerkoperator.

Uw voicemailnummer invoeren

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Belinstellingen > Voicemail instellen > Voicemailnummer.**
- 2 Voer het voicemailnummer in en selecteer **Opslaan.**

Uw voicemailservice bellen

- Houd vanuit stand-by  ingedrukt.

Meerdere gesprekken



Als Gesprek in wacht is geactiveerd, kunt u meerdere gesprekken voeren. Het tweede gesprek wordt aangegeven met een kort geluid.

Gesprek in wacht activeren

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Gesprekken > Belinstellingen > Gesprek in de wacht > Activeren.**


Een tweede gesprek beantwoorden

- Druk op . Het actieve gesprek wordt in de wacht geplaatst.

Een tweede gesprek weigeren

- Selecteer **Bezet** en zet het actieve gesprek voort.

Een tweede gesprek voeren

- 1 Selecteer **Opties > Gesprek in wacht**. Het actieve gesprek wordt in de wacht geplaatst.
- 2 Voer het nummer in en druk op .

Schakelen tussen twee gesprekken

- Selecteer **Wissel**.

Twee gesprekken samenvoegen

- Selecteer **Opties > Gespr. koppelen**.

Beide gesprekken beëindigen

- Druk tweemaal op .

Blokkeringen

Automatische toetsenvergrendeling

De toetsen worden na enige tijd vergrendeld.

De automatische toetsblokkering inschakelen

- Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Geavanceerd > Autom. blokkering > Aan.**

SIM-kaartblokkering

! *Als u de SIM-kaartvergrendeling wilt opheffen, raadpleegt u Problemen oplossen op pagina 36.*

De SIM-kaartblokkering inschakelen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Geavanceerd > Beveiliging > SIM blokkering > Beveiliging > Aan.**
- 2 Voer uw PIN-code in en selecteer **OK.**

De PIN-code bewerken

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Geavanceerd > Beveiliging > SIM blokkering > PIN wijzigen.**
- 2 Voer uw PIN-code in en selecteer **OK.**
- 3 Voer een nieuwe PIN-code in van vier tot acht cijfers en selecteer **OK.**
- 4 Voer de nieuwe PIN-code nogmaals in en selecteer **OK.**

Telefoonblokkering

Met de telefoonblokkering kunt u de telefoon beveiligen tegen niet-geautoriseerd gebruik. U kunt de telefoonblokkeringscode (standaard 0000) wijzigen in een andere viercijferige code.

! *Als de telefoonblokkering is ingesteld op **Automatisch**, hoeft u alleen de telefoonblokkeringscode in te voeren wanneer u een andere SIM-kaart plaatst.*

De telefoonblokkering instellen

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Geavanceerd > Beveiliging > Telefoon blokkeren > Beveiliging**.
- 2 Ga naar een optie, voer uw code in en selecteer **OK**.

De code voor de telefoonblokkering bewerken

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Geavanceerd > Beveiliging > Telefoon blokkeren > Code wijzigen**.
- 2 Voer de huidige code in en selecteer **OK**.
- 3 Voer een nieuwe code in en selecteer **OK**.
- 4 Voer de nieuwe code nogmaals in en selecteer **OK**.

! *Als u de nieuwe code vergeet, moet u de telefoon naar uw plaatselijke Sony Ericsson-dealer brengen.*

De telefoonblokkering opheffen.

- Voer de code in en selecteer **OK**.

Problemen oplossen

U kunt de meeste problemen zelf oplossen. Raadpleeg voor meer ondersteuning www.sonyericsson.com/support, de handleiding met belangrijke informatie of neem contact op met uw netwerkoperator.

! *Verwijder de SIM-kaart voordat u de telefoon inlevert ter reparatie.*

De telefoon resetten

- 1 Verwijder het batterijklepje en de batterij.
- 2 Plaats de batterij en cover terug en schakel de telefoon in.

Een volledige reset uitvoeren

- 1 Selecteer vanuit stand-by **Menu > Instellingen > Geavanceerd > Master reset.**
- 2 Selecteer **Instel. resetten** om uw wijzigingen voor instellingen te verwijderen of **Alles resetten** om uw wijzigingen voor instellingen, alle contacten, berichten persoonlijke gegevens en content te verwijderen.
- 3 Selecteer **Doorgaan.**

De blokkering van de SIM-kaart opheffen

- 1 Wanneer PIN is geblokkeerd. Voer de PUK van de operator in. wordt weergegeven, voert u de PUK-code in en selecteert u **OK.**
- 2 Voer een nieuwe PIN-code in van vier tot acht cijfers en selecteer **OK.**
- 3 Voer de nieuwe PIN-code ter bevestiging nogmaals in en selecteer **OK.**

! *Uw PUK-code (Personal Unblocking Key) en PIN-code worden door uw netwerkoperator geleverd.*

Wat betekenen deze foutberichten?

Plaats SIM-kaart

Probeer het probleem te verhelpen met een van de onderstaande handelingen:

- Verwijder de SIM-kaart en plaats deze op de juiste manier terug.
- Maak de connectors op de SIM-kaart en telefoon schoon met een zachte borstel, een doekje of een wattenstaafje.
- Controleer of de SIM-kaart beschadigd is.

Plaats de juiste SIM-kaart

- Controleer of u een SIM-kaart gebruikt van de juiste operator. Als dat niet het geval is, neemt u contact op met uw netwerkoperator.

Code onjuist

- Voer de juiste PIN-code in. Zie *SIM-kaartblokkering* op pagina 34.

Volledig geblokkeerd

- Ontgrendel de telefoon. Zie *Telefoonblokkering* op pagina 35.

Wachtwoordfout

- Voer de juiste PIN- of PIN2-code in en selecteer **Ja**. Zie *SIM-kaartblokkering* op pagina 34.

Blokkeringscode:

- Voer de juiste code in. Zie *Telefoonblokkering* op pagina 35.

Codes komen niet overeen

- Bevestig de nieuwe code door deze tweemaal in te voeren.

Alln noodopr.

- Neem contact op met uw netwerkoperator als het probleem zich blijft voordoen. U kunt alleen noodoproepen plaatsen.

Geen netwerk

- Verplaats u en probeer een sterk genoeg signaal te verkrijgen of neem contact op met uw netwerkoperator als het probleem zich blijft voordoen.

Declaration of Conformity for J132

We, **Sony Ericsson Mobile Communications AB** of
Nya Vattentorget
SE-221 88 Lund, Sweden
declare under our sole responsibility that our product

Sony Ericsson type AAA-1002092-BV

and in combination with our accessories, to which this declaration relates
is in conformity with the appropriate standards EN 301 511:V9.0.2, EN 301
489-7:V1.3.1 and EN 60950-1:2006, following the provisions of, Radio
Equipment and Telecommunication Terminal Equipment directive 99/5/EC.

Lund, April 2008

CE 0682



Shoji Nemoto, Head of Product Business Group GSM/UMTS

Aan de vereisten die in de R&TTE-richtlijn (99/5/EG) worden gesteld,
wordt voldaan.

FCC Statement for J132a (USA)

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any change or modification not expressly approved by Sony Ericsson may void the user's authority to operate the equipment.



This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Industry Canada Statement for J132a

This device complies with RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Sony Ericsson J132 (GSM 900/1800) / J132a (GSM 850/1900)

Deze gebruikershandleiding is gepubliceerd door Sony Ericsson Mobile Communications AB of een van de lokale vestigingen, zonder enige garantie. Te allen tijde en zonder voorafgaande waarschuwing kunnen verbeteringen en wijzigingen door Sony Ericsson Mobile Communications AB (of de lokale vestiging ervan) worden aangebracht in deze gebruikershandleiding op grond van typografische fouten, onjuiste of achterhaalde gegevens of verbeteringen aan programmatuur en/of apparatuur. Dergelijke wijzigingen worden natuurlijk verwerkt in nieuwe uitgaven van deze gebruikershandleiding. Alle illustraties zijn uitsluitend bedoeld ter illustratie en vormen mogelijk geen exacte weergave van de daadwerkelijke telefoon. Alle rechten voorbehouden.

© Sony Ericsson Mobile Communications AB, 2008

Let op: Enkele in deze gebruikershandleiding beschreven services worden niet door alle netwerken ondersteund. Dit geldt ook voor het internationale GSM-alamnummer 112. Neem contact op met uw netwerkoperator of serviceprovider als u twijfelt of u een bepaalde service al dan niet kunt gebruiken. Lees de *Belangrijke informatie* voordat u de mobiele telefoon in gebruik neemt.

Uw mobiele telefoon heeft de mogelijkheid om extra content, bijvoorbeeld ringtones, te downloaden, op te slaan en door te sturen. Het gebruik van deze content kan beperkt of verboden zijn als gevolg van rechten van derden, waaronder auteursrechten. U, niet Sony Ericsson, bent volledig verantwoordelijk voor extra content die is gedownload of doorgestuurd vanaf uw mobiele telefoon. Controleer voordat u extra content gebruikt, of het voorgenomen gebruik is toegestaan onder licentie of op andere wijze geautoriseerd is. Sony Ericsson biedt geen garantie omtrent de juistheid, integriteit of kwaliteit van extra content of enige andere content van derden. Sony Ericsson is onder geen enkele omstandigheid aansprakelijk voor onjuist gebruik door u van extra content of andere content van derden.

Sony is een handelsmerk van Sony Corporation. Ericsson is een handelsmerk van Telefonaktiebolaget LM Ericsson. Het Liquid Identity-logo is een handelsmerk of een gedeponeed handelsmerk van Sony Ericsson Mobile Communications AB. De technologie voor tekstvoorspelling wordt gebruikt onder licentie van Zi Corporation. Andere product- en bedrijfsnamen zijn mogelijk handelsmerken van hun respectieve eigenaren.

Sony Ericsson adviseert gebruikers om een back-up te maken van persoonlijke gegevens.

Dit product wordt beschermd door intellectuele eigendomsrechten van Microsoft. Gebruik of distributie van dergelijke technologie buiten dit product is verboden zonder een licentie van Microsoft. De eigenaars van content beschermen hun intellectuele eigendom, inclusief hun auteursrechten, met de DRM-technologie (Digital Rights Management) van Windows Media (WMDRM). In dit apparaat wordt via WMDRM-software toegang verkregen tot inhoud die is beschermd met WMDRM-technologie. Wanneer de WMDRM-software de inhoud niet beveiligd, kunnen de eigenaars van de inhoud een verzoek indienen bij Microsoft om de capaciteit van de software om beveiligde inhoud af te spelen of te kopiëren met WMDRM in te trekken. Intrekking is niet van invloed op onbeveiligde inhoud. Wanneer u licenties voor beveiligde inhoud downloadt, gaat u ermee akkoord dat Microsoft een intrekingslijst aan de licenties toevoegt. Eigenaars van inhoud kunnen van u eisen dat u een WMDRM-upgrade uitvoert om toegang te krijgen tot hun inhoud. Wanneer u geen upgrade uitvoert, hebt u geen toegang tot inhoud waarvoor de upgrade is vereist. De MPEG Layer-3 audiodecoderingstechnologie is gelicentieerd van Fraunhofer ISS en Thomson.

Exportvoorschriften: dit product, evenals eventuele software of technische gegevens in of bij het product, valt mogelijk onder Amerikaanse exportwetten, inclusief de Amerikaanse Export Administration Act en de daaraan verbonden bepalingen, en de Amerikaanse sanctieprogramma's beheerd door de afdeling Foreign Assets Control van het U.S. Treasury Department. Het product valt mogelijk ook onder de export- of importverordeningen van andere landen. De gebruiker en bezitter van het product gaat ermee akkoord zich strikt aan al deze voorschriften te houden en erkent zijn of haar verantwoordelijkheid om eventuele vereiste vergunningen aan te vragen voor export, wederuitvoer of import van dit product. Dit product, inclusief eventuele software in dit product, zonder enige beperkingen, mag niet worden gedownload of op andere wijze worden geëxporteerd of wederuitgevoerd (i) naar een van de volgende landen, of naar een burger of inwoner van de volgende landen, of naar enige entiteit in de volgende landen: Cuba, Irak, Iran, Noord-Korea, Soedan, Syrië (met inachtneming van het feit dat deze opsomming van tijd tot tijd kan worden herzien) of naar enig(e) ander(e) land(en) waartegen de Verenigde Staten een handelsembargo heeft ingesteld, of (ii) naar personen of entiteiten op de lijst van Specially Designated Nationals van de U.S. Treasury Department of (iii) naar personen of entiteiten die voorkomen op eventuele andere exportembargolijsten, inclusief maar niet beperkt tot de Denied Persons List of de Entity list van het U.S. Commerce Department, of de Nonproliferations Sanctions List van het U.S. State Department.

Beperkte rechten: het gebruik, het kopiëren en de openbaarmaking door de regering van de Verenigde Staten is onderhevig aan de beperkingen die worden uiteengezet in de Rights in Technical Data and Computer Software Clauses in DFARS 252.227-7013(c) (1) (ii) en FAR 52.227-19(c) (2), voor zover van toepassing.

www.sonyericsson.com

Sony Ericsson

Sony Ericsson Mobile Communications AB
SE-221 88 Lund, Sweden

1214-5900.2

Printed in XXX

This is the Internet version of the User guide. © Print only for private use.